

# NOUVELLES EN FRANÇAIS



2022-05-14

## Programmanus

av *Emmanuelle Caussé och Arman Vossougui*

- Bonjour à tous !
- Dans les Nouvelles aujourd’hui :
  - Des candidats du parti animaliste aux élections législatives ;
  - L’écotaxe sur les billets d’avion fait débat ;
  - Le rêve de Mentissa.
- Bienvenue dans les Nouvelles en français du samedi 14 mai. Je suis Arman Vossougui.
- Et je suis Emmanuelle Caussé.

### Des candidats du parti animaliste aux élections législatives

Extrait d’un reportage télévisé sur le parti animaliste français diffusé dans l’émission *C dans l’air* :

« Les animaux ont désormais des alliés, des alliés politiques... »

Au mois de juin, il va y avoir des élections législatives en France. Ces élections permettent aux Français de choisir leurs députés, qui sont celles et ceux qui votent les lois.

Parmi les partis politiques qui présentent des candidats, il y a un parti récent en France : le parti animaliste. Ce parti veut défendre les droits des animaux au niveau politique, en interdisant par exemple l’élevage intensif et la chasse.

Que pense un jeune Français des idées du parti animaliste ? Nous en avons discuté avec Siméon.

#### Micro-trottoir

– *On parle de plus en plus du parti animaliste en France. Est-ce une bonne chose selon vous ?*

**Siméon** : Oui, selon moi, c’est une bonne chose, parce que, en France, très peu de candidats parlent de ce sujet-là.

**le parti animaliste** *politiskt parti som värnar om djurens rättigheter*

**un·e allié·e** *en allierad, en bundsförvant*

**les élections législatives (f pl)** *val till nationalförsamlingen*

**un·e député·e** *en ledamot, ett ombud*

**récent·e** *ny, färsk, nybildat*  
**l’élevage (m pl) intensif** *den intensiva uppfödningen*

**la chasse** *jakt*

– *Qu'est-ce qu'on pourrait améliorer en France pour le bien-être des animaux par exemple ?*

**Siméon** : Par rapport à l'élevage, changer un peu les méthodes et réglementer plus, et aussi sanctionner plus fortement quand c'est pas respecté.

Nous avons aussi discuté de la place des animaux en France avec Daria.

### **Micro-trottoir** (suite)

– *Les droits des animaux sont-ils assez respectés en France d'après vous ?*

**Daria** : Je trouve que les droits des animaux ne sont pas assez respectés. En France, nous pourrions réduire l'élevage intensif, autoriser la chasse que dans certains cas ou encore éviter de tester certaines choses sur les animaux.

**améliorer** *förbättra*

**réglementer** *bestämma, reglera*

**sanctionner** *bestraffa*

**éviter** *undvika*

### **L'écotaxe sur les billets d'avion fait débat**

Comme les voyages en avion sont polluants, il y a en France une taxe spéciale sur les billets d'avion. Cette taxe écologique, ou écotaxe, fait débat en ce moment.

Pour beaucoup d'associations de protection de l'environnement, il faut augmenter cette écotaxe pour diminuer le nombre de voyages en avion.

Pour en discuter, nous avons maintenant rendez-vous avec Célia.

### **Interview**

– *Est-ce que vous allez prendre l'avion cet été ?*

**Célia** : Non, je ne vais pas prendre l'avion. Je vais privilégier la voiture et le train. Je vais aller dans le Sud de l'Espagne ainsi que dans le Sud de la France.

**l'écotaxe (f)** *miljöskatten*

**le billet d'avion** *flygbiljetten*

**polluant·e** *förorenande*

**une association** *en förening, organisation*

**la protection** *skyddet*

**l'environnement (m)** *miljön*

**augmenter/diminuer**

*höja/sänka*

**privilégier (här)** *prioritera*

– Une écotaxe plus importante sur les billets d’avion, est-ce une bonne idée selon vous ?

**Célia** : Je pense que ça peut être une bonne idée afin de réduire le nombre de voyages en avion, mais ça peut défavoriser certaines classes sociales.

– D’après vous, qu’est-ce qui pourrait donner envie aux Français de prendre d’autres moyens de transport que l’avion ?

**Célia** : Je pense que si l’on baissait les prix des billets de train, les voyageurs penseraient plus à prendre le train que l’avion.

**réduire** minska

**défavoriser** diskriminera,  
åsidösätta

**les classes sociales (f pl)**  
samhällsklasserna

**baisser les prix (m pl)** sänka  
priserna

**les voyageurs (m pl)**  
resenärerna

### Le rêve de Mentissa

Mentissa a 22 ans et elle vient de Belgique. Il y a un an, elle a tout quitté pour tenter sa chance à Paris. Elle a passé le casting de l’émission de télé-réalité *The Voice* et elle est arrivée en finale.

Mentissa n’a pas gagné mais elle a réalisé son rêve : devenir chanteuse. C’est ce qu’elle raconte dans sa chanson « Et bam ».

*Gare du Nord en novembre  
Les cheveux en pagaille  
Comme une boule au ventre  
Qui me tend, qui me tord  
Et Paris qui s’étale*

*Tout à coup, me voilà  
Les jambes fébriles  
Qu’elle est grande pour moi  
Cette scène imposante  
Où tout devient fragile*

*Et bam et bam  
Dans la poitrine  
Maman, je l’ai fait pour ça  
Je veux pas, je veux pas, l’Amérique  
Je veux ce cœur qui bat  
Et bam, et bam  
Sur la musique  
Maman, je l’ai fait pour toi  
Je veux pas, je veux pas, l’Amérique*

**tenter sa chance** *pröva  
lyckan*

**un casting en audition**

*Extrait de la chanson  
« Et bam »  
de Mentissa*

*Envolée mon enfance  
Mais jamais rien n'efface  
Les rêves ou les violences  
Ah oui, ça vous glace  
Mais c'est pour ça qu'on chante*

*Donnez-moi d'échouer  
Et que vienne la pluie  
On ne mentira jamais  
Que j'ai déjà gagné  
De nouveaux amis*

*Et bam et bam  
Dans la poitrine  
Maman, je l'ai fait pour ça  
**Je veux pas, je veux pas, l'Amérique**  
**Je veux ce cœur qui bat**  
**Et bam, et bam**  
**Sur la musique**  
**Messieurs, Mesdames, me voilà**  
**Je veux pas, je veux pas, l'Amérique**  
*Je veux ce cœur qui bat  
Et bam, et bam  
Je veux ce cœur qui bat**

C'était les Nouvelles en français du samedi 14 mai 2022 et le dernier épisode de la saison.  
Bonnes vacances à tous et à bientôt !

**Sources :**

[Article sur l'histoire du parti animaliste en France paru sur \*linfodurable.fr\*](#)

[Article sur l'augmentation du prix des billets d'avion paru sur \*lesechos.fr\*](#)

[Article sur Mentissa paru sur \*rtbf.be\*](#)